

Cir.Let.No. 23734



The Hongkong Japanese Club

Unit 902, 9/F., Tower 535, 535 Jaffe Road

Causeway Bay, Hong Kong

Tel (852) 2577 3669 Fax (852) 2577 5534

2024年10月25日

会員の皆様へ

日本酒試飲会 『Taste Japan』

～豊国酒造9代目が語る地酒の魅力～



2024年11月16日(土) 5:00pm~6:00pm

香港日本人倶楽部 9F 宴会場



(要予約/入場無料)



新米の仕込み時季を迎えた日本の酒蔵から中継します。豊国酒造9代目蔵元杜氏、矢内賢征さんの解説を聞きながら、5種類の日本酒を飲み比べましょう。創業以来の伝統を守る「東豊国」、新しいブランド「一步己IBUKI」、純米酒「超」、阿武隈山系の伏流水で仕込んだ地酒を気軽に味わう試飲会です。

試飲予定の日本酒

- 「東豊国」大吟醸
- 「一步己」純米原酒
- 「一步己」裏葉柳 純米大吟醸
- 「一步己」青白椽 純米大吟醸
- 「超」純米酒

会員1名につきゲスト2名様まで招待できます。

(会員本人による予約と当日の同伴をお願い致します)

* 保護者同伴でも18歳未満の方は入場をお断り致します。

* 非会員のみの参加はお断り致します。同伴の会員が来場されるまでお待ちください。

申込期限 2024年11月13日(水)

香港日本人倶楽部事務局 info@hkjpcclub.com.hk お問い合わせ ☎2577-3669

会員氏名 _____ 会員番号 _____

携帯電話番号 _____

E-mail _____

申し込み人数 倶楽部会員 _____ 名 / 非会員ゲスト _____ 名



Dear Members,

Sake Gathering 『Taste Japan』

Feat. the 9th Owner & Brewer of 豊国酒造



on 16th November 2024 (Sat) at 5:00pm~6:00pm
9F Function Room, The Hongkong Japanese Club
(Reservation required / Free of charge)



Mr. YANAI Kensei, the 9th Owner & Brewer of TOYOKUNI Brewery 豊国酒造 9代目蔵元杜氏 will provide on-site reports from Japan. Now, he is brewing fresh sake from new rice cultivated in this year. We provide 5 kinds of their product. Let's enjoy free tasting with Mr. YANAI's talking about sake.

Sake Items

- 「東豊国」 大吟醸
- 「一步己」 純米原酒
- 「一步己」 裏葉柳 純米大吟醸
- 「一步己」 青白椽 純米大吟醸
- 「超」 純米酒

*** Age under 18y is prohibited to enter the venue.**

**** 1 member can accompany 2 non-members. Any activities may be taken after the member's arrival.**

—————Deadline on 13th November 2024 —————

The Hongkong Japanese Club info@hkjpcclub.com.hk Enquiry ☎2577-3669

Member's Name _____ Member No. _____

Mobile ☎ _____ E-mail _____

Attendance Member(s) Pax + Non-member (s) Pax